

## CUENTAS DE CHEQUES Y DE AHORROS

	Tasa de Dividendo <sup>1</sup>	APY <sup>2</sup>	Interés Compuesto	Balance Mínimo	Depósito Mínimo
Eco Cuenta de Cheques	0.30%	0.30%	Mensual	\$0	
Cheques Gratuita	0.00%	0.00%	No hay	\$0	
Cheques Fresh Start	0.00%	0.00%	No hay	\$0	
Cheques para Jóvenes	0.00%	0.00%	No hay	\$0	
Ahorros Prime	0.12%	0.12%	Trimestral	\$250	\$5
Super Saver	0.22%	0.22%	Trimestral	\$0	
Ahorros IRA	0.20%	0.20%	Mensual	\$0	
Cuenta de Ahorros para Salud	0.05%	0.05%	Mensual	\$0	\$50
Ahorros Sin Dividendos	0.00%	0.00%	Mensual	\$0	
Ahorros para Jóvenes <sup>3</sup>	0.12%	0.12%	Quarterly	\$5	
Super Saver para Jóvenes <sup>3</sup>	0.22%	0.22%	Monthly	\$0	
Holiday Cluby Club de Vacaciones <sup>4</sup>	0.22%	0.22%	Monthly	\$0	\$10

## CERTIFICADOS Y IRAS

	Tasa de Dividendo <sup>1</sup>	APY <sup>2</sup>	Interés Compuesto	Balance Mínimo	Cargo Mensual
91 Días <sup>5</sup>	0.80%	0.80%	al vencerse	\$1,000	\$0
6 Meses <sup>5</sup>	1.00%	1.00%	Mensual	\$1,000	\$0
12 Meses	1.24%	1.25%	Mensual	\$1,000	\$0
18 Meses	1.34%	1.35%	Mensual	\$1,000	\$0
24 Meses	1.49%	1.50%	Mensual	\$1,000	\$0
36 Meses	1.64%	1.65%	Mensual	\$1,000	\$0
48 Meses	1.98%	2.00%	Mensual	\$1,000	\$0
60 Meses	2.23%	2.25%	Mensual	\$1,000	\$0

## CUENTAS MONEY MARKET

Balance	Tasa de Dividendo <sup>1</sup>	APY <sup>2</sup>
\$0 - \$24,999.99	0.20%	0.20%
\$25,000 - \$49,999.99	0.30%	0.30%
\$50,000 - \$99,999.99	0.40%	0.40%
\$100,000 o más	0.50%	0.50%

## PRÉSTAMOS PARA VIVIENDA

**Línea de Crédito Sobre el Valor Neto de la Vivienda.** Tasa variable.

Occupada por el Propietario - \$25,000 asta \$500,000	No Ocupada por el Propietario - \$25,000 asta \$500,000
4.50% - 8.00% APR	5.50% - 7.00% APR
Retiros durante 10 años	Retiros durante 10 años
Hasta el 80% del valor avaluado de la propiedad de \$250,001 o más Hasta el 90% del valor avaluado de la propiedad de hasta \$250,000	Hasta el 80% del valor avaluado de la propiedad

### Préstamo Sobre el Valor Neto de la Vivienda

Occupada por el Propietario - \$25,000 asta \$500,000	No Ocupada por el Propietario - \$25,000 asta \$500,000
5.00% - 7.00% APR • término de 5 años	6.50% - 7.00% • término de 5 años
5.50% - 7.50% APR • término de 10 años	6.50% - 7.50% • término de 10 años
6.00% - 8.00% APR • término de 15 años	7.00% - 8.00% APR • término de 15 años
6.50% - 8.50% APR • término de 20 años	
Hasta el 80% del valor avaluado de la propiedad de \$250,001 o más Hasta el 90% del valor avaluado de la propiedad de hasta \$250,000	Hasta el 80% del valor avaluado de la propiedad

### Segundo Préstamo Sobre el Valor de Su Vivienda Dividido

Saque lo mejor de sus dos préstamos sobre el valor de su vivienda. Establezca una parte con tasa fija y otra como una línea de crédito flexible.

### Escrituras de Fideicomiso (First Trust Deeds)

Compre o refinance su vivienda con una amplia variedad de opciones de tasas fijas o variables.

## PRÉSTAMOS PARA AUTO Y MOTOCICLETA

**Autos Nuevos y Usados y Motocicletas con Permiso para Andar en las Calles**

Término	APR <sup>6,7,8</sup>	Pago Mensual Estimado por \$1,000	Monto Mínimo del Préstamo
1 año	0.75% - 10.49%	\$83.68 - \$88.13	\$1,500
2 años	1.74% - 11.49%	\$42.43 - \$46.83	\$1,500
3 - 5 años	2.74% - 12.49%	\$28.97 - \$22.50	\$1,500
6 años	3.24% - 14.49%	\$15.31 - \$20.87	\$15,000
7 años	3.74% - 8.74%	\$13.55 - \$15.96	\$25,000
8 años	5.24% - 6.49%	\$12.78 - \$13.39	\$50,000

### Autos Clásicos

Término	APR <sup>6,7,8</sup>	Pago Mensual Estimado por \$1,000	Monto Mínimo del Préstamo
1 año	1.24% - 5.49%	\$83.90 - \$85.83	\$1,500
2 años	2.24% - 6.49%	\$42.65 - \$44.54	\$1,500
3 - 5 años	3.24% - 7.49%	\$29.19 - \$20.04	\$1,500
6 años	3.74% - 7.99%	\$15.53 - \$17.53	\$15,000
7 años	4.24% - 7.24%	\$13.78 - \$15.22	\$30,000

## PRÉSTAMOS RECREACIONALES

**RVs Nuevos y Usados, Remolques, Botes y Motocicletas o Vehículos Todoterreno**

Término	APR <sup>6,7,8</sup>	Pago Mensual Estimado por \$1,000	Monto Mínimo del Préstamo
3 - 5 años	4.74% - 6.99%	\$29.86 - \$19.80	\$2,500
6 - 7 años	5.74% - 7.99%	\$16.46 - \$15.49	\$15,000
8 - 9 años	6.74% - 8.99%	\$13.51 - \$13.54	\$30,000
10 - 12 años	7.74% - 9.99%	\$12.00 - \$11.95	\$50,000
13 - 15 años	9.74% - 11.99%	\$11.33 - \$12.00	\$50,000

## TARJETAS DE CRÉDITO VISA®

	Introductorio APR <sup>9</sup>	APR Variable	Cargo Anual
Platinum	0.00% - 8.90%	11.25% - 18.00%	\$0
Platinum Rewards	0.00% - 8.90%	12.25% - 18.00%	\$0
Secured Platinum		18.00%	\$0

## PRÉSTAMOS PERSONALES

### Línea de Crédito Personal

Término	APR <sup>10</sup>	Tasa Periódica Diaria
Préstamo rotativo	12.25% - 18.00%	0.033562% - 0.049315%

### Línea de Crédito Personal

Término	APR <sup>10</sup>	Pago Mensual Estimado por \$1,000	Monto Mínimo del Préstamo
1 - 2 años	7.75% - 12.75%	\$86.87 - \$47.42	\$500
3 - 4 años	8.75% - 13.75%	\$31.69 - \$27.21	\$2,500
5 años	9.75% - 18.00%	\$21.13 - \$25.40	\$5,000

### Préstamos Asegurados por Certificados

Reciba préstamos sobre sus propios fondos con una tasa baja.

Término	APR <sup>10</sup>	Cantidad Mínima del Préstamo
Opciones de pago de hasta 10 años <sup>11</sup>	Tasa del Certificado más el 3%	Asegure el 100% de la cantidad prestada

### Préstamo para Construir Crédito/Ahorros

Diseñado para ayudarle a los miembros a construir crédito Y a establecer al mismo tiempo una cuenta de depósito. Los fondos del préstamo son depositados en su cuenta de ahorros y mantenidos como colateral para el préstamo.

Término	APR <sup>10</sup>	Pago Mensual Estimado por \$1,000	Monto Mínimo del Préstamo
1 - 2 años	5.00%	\$8.56 - \$4.39	\$250
3 - 4 años	5.50%	\$3.02 - \$2.33	\$2,500
5 años	6.00%	\$1.94	\$5,000

**CUOTAS Y CARGOS**

Ajustes por depósito en ATM	\$2.50	
Refinanciamiento de Préstamo para Auto y Vehículo Recreativo	\$100	Servicios de Redocumentación
Pago de Cuentas	\$5 \$20 \$1	Pago acelerado - electrónico Pago acelerado - cheque Envío de dinero vía Pay Pal
Cheques de cajero	\$3	1 gratis al día
Copias de cheques	\$2	2 gratis por cada estado de cuenta
Reemplazo de tarjeta de débito	\$5	1 gratis por año calendario
Servicios del DMV	\$35	
Retiro anticipado	\$15	Cuenta de Club de Vacaciones, Holiday Club, Super Saver (después de 2 gratis por año); Youth Super Saver (después de 4 gratis por año)
Depósito con sobre vacío	\$25	
Cargo por transferencia de propiedad (escheat)	\$2	
Cobranza de instrumento de otro país	\$30 \$45	Canadá Todos los otros países
Cuenta de cheques Fresh Start	\$15	Al mes
Eco Cuenta de cheques	Gratis	Con estado de cuenta electrónico eStatement y depósito electrónico directo mensual de \$500. \$5 al mes sin eStatement; \$5 al mes sin depósito electrónico directo mensual; \$10 al mes sin ninguna de las dos
Demanda del Valor Neto de la Vivienda	\$35	
Subordinación del Valor Neto de la Vivienda	\$200	
Cargo por cuenta inactiva	\$5	Al mes en cuentas inactivas durante 12 meses, cargo eliminado con balances de más de \$250, un préstamo, certificado o IRA, o para miembros menores de 18 años
Acción legal	\$50	Tales como imposiciones fiscales, dictámenes judiciales, embargos o citaciones
Copia del documento del préstamo	\$10	
Cambio de cheques para quienes no son miembros	\$5	
Pago sin fondos suficientes (NSF)	\$26	
Pago por teléfono	\$10	
Refinanciamiento de Préstamo Personal	\$75	Servicios de Redocumentación
Cheques personales	al costo	
Fotocopias	20¢	
Tarjetas de Débito con Foto	\$6.50	
Cobro por búsqueda de información	\$24	Por hora
Cargo por devolución de correspondencia	\$5	Al mes - Se reembolsan hasta \$30 con la corrección de la dirección
Regreso de artículo depositado	\$15	
Cargos anuales por caja de seguridad <sup>12</sup>	\$0 \$20 \$30	3x5" 5x5" 3x10"
Saltarse un pago	\$25	Límite de 2 al año
Envío especial de tarjeta o PIN	al costo	
Copias de estado de cuenta	\$3	Por cada estado de cuenta
Cancelación de pago	\$10 \$25	Cheques y pago de cuentas Cheque de cajero
Tarjetas de Regalo Visa	\$2.50	\$10 por reemplazo
Transferencias bancarias	\$15 \$30	Domésticas Internacionales

**Cuentas de Depósito**

<sup>1</sup>Los dividendos son calculados con el Método de Balance Diario para todas las cuentas. <sup>2</sup>APY = Rendimiento Anual, y está basado asumiendo que se cumplirán los requerimientos. Su estado de cuenta mostrará el Rendimiento Anual Ganado (APYE, por sus siglas en inglés). Éste puede ser diferente al APY si las condiciones difieren de lo que se indicó arriba que se asume. El retiro anticipado está sujeto a penalidad en todos los Certificados. <sup>3</sup>Abierta para miembros menores de 18 años de edad. <sup>4</sup>Una distribución programada por año tanto en la cuenta Holiday Club como en la del Club de Vacaciones – Noviembre 1 y junio 1, respectivamente. Las dos cuentas tienen un cargo por retiro anticipado de \$15. <sup>5</sup>Términos no disponibles en cuentas IRA.

**Préstamos Sobre el Valor Neto de la Vivienda y Líneas**

Tasa de Interés Preferencial (Prime Rate) de 4.50% a partir de 12.14.17 más un margen que oscila entre 0%-5%. La tasa es igual a la Tasa de Interés Preferencial más el margen aplicable más el precio sobre tasación. Las tasas mínimas oscilan entre 4%-8%. Los cargos por procesamiento pueden ser descontados con un avance inicial mínimo de \$10,000. Si el préstamo es pagado y cerrado en los 24 meses iniciales, los cargos exentos serán reinstaurados. El tope máximo durante la duración del préstamo es del 6% por encima de la tasa totalmente indexada. Los cambios de tasa suceden semianualmente con un tope anual del 2%. Las tasas nuevas y los términos están sujetos a cambios sin previo aviso. La propiedad tiene que estar en California o Nevada. El prestatario de préstamos para propiedad no ocupada por el propietario paga todos los cargos. Los cargos estándar por procesamiento pueden oscilar entre \$100-\$1,500, con base en el tipo y la cantidad de la transacción. Por ejemplo, el pago de un Préstamo Sobre el Valor Neto de la Vivienda con tasa fija de \$50,000 por 20 años al 6.50% APR sería de \$372.84 al mes. El pago mínimo en una Línea de Crédito Sobre el Valor Neto de la Vivienda es del 1% del balance en préstamos al 11% o menos o 1.25% del balance en tasas por encima del 11%-15%. Préstamos Jumbo Sobre el Valor Neto de la Vivienda superiores a \$500,000 disponibles con tasas y términos especiales. Llámenos para detalles. Se requiere una valuación total que debe ser pagada por el prestatario. Descuentos por reembolso electrónico no aplican para los préstamos para Primera Vivienda.

**Préstamos para Auto y Vehículos Recreacionales**

<sup>5</sup>Las tasas están sujetas a cambios sin notificación previa. Tasas y términos pueden variar dependiendo del monto del préstamo aprobado. Las tasas de los préstamos reflejan nuestras mejores tasas. Su tasa puede ser más alta, dependiendo en las calificaciones de crédito individuales, historial de la cuenta y valor colateral. Tasa máxima del 18%. <sup>6</sup>Todas las tasas mostradas reflejan un descuento por reembolso electrónico del 0.25%. <sup>7</sup>Hay disponible un descuento adicional del 0.25% con un pago inicial de por lo menos el 10%. Se puede exigir un pago inicial. Para los vehículos clásicos requiere una valuación certificada. Se aplican ciertas restricciones. El precio sobre tasación (loan-to-value) máximo es basado en las calificaciones del miembro. Los vehículos con un millaje superior a 100,000 millas pueden estar sujetos a un ajuste en la tasa del 1%. El cargo de procesamiento de un préstamo sobre el Valor Neto del Auto (Auto Equity) es de \$125. Si se cancela el reembolso electrónico, cambiará la tasa de su préstamo. Si esto sucede, su pago mínimo no será alterado, lo que podría extender el periodo de reembolso de su préstamo. Consulte con su asesor profesional de impuestos respecto a la disponibilidad de deducciones de impuestos.

**Tarjetas de Crédito**

<sup>8</sup>El periodo introductorio estándar es de seis (6) ciclos de facturación. Todas las tasas citadas están basadas en calificaciones individuales. Las tasas promocionales son ofrecidas de vez en cuando. Las Tasas de Porcentaje Anual (APR) variarán con el mercado, con base en la Tasa de Interés Preferencial más un margen. Tasa máxima del 18%. Límites entre \$250 y \$25,000. No se aplica el descuento por pago electrónico. Las tarifas promocionales se ofrecen de vez en cuando.

**Préstamos Personales y Líneas**

<sup>9</sup>Todas las tasas reflejan un 0.25% de descuento por reembolso electrónico. Tasa máxima del 18%. <sup>10</sup>El interés tiene que ser pagado anualmente, si no está en una opción de plan de reembolso. <sup>11</sup>La cantidad máxima del préstamo está basada en calificaciones individuales del(de los) prestatario(s) y la capacidad de pago. Este cargo será valorado al momento de hacer el cambio. Si se cancela el reembolso electrónico, cambiará la tasa de su préstamo. Si esto sucede, su pago mínimo no será alterado, lo que podría extender el periodo de reembolso de su préstamo. Límites entre \$250 y \$25,000.

**Cuotas y Cargos**

<sup>12</sup>Tenga en cuenta que las cajas de seguridad y sus contenidos no están asegurados por la NCUA, no están disponibles en todas las sucursales y están sujetas a disponibilidad.